



各務原国際協会 会報

KIA TIMES 2011年6月号

外国籍市民向け日本語講座ボランティア見学体験 (3/2、3/9)

昨年の夏にも実施した各務原市が主催する“ボランティア体験講座”の一環で、参加者の方々が毎週水曜日に実施している各務原国際協会の「日本語講座」を見学・体験されました。事務局から概要を説明した後、実際に会場を見学していただき、ボランティアをしてみえる方に活動している中で苦労や喜びなどの体験談をお聞きしました。参加者の皆様、ご協力いただきましたボランティアの皆様に厚く御礼申し上げます。(参加者 9名)



英語絵本の読み聞かせ会 開催 (3/8、3/11、5/13、5/18)

好評の英語絵本の読み聞かせ会を開催しました。幼児と保護者の方を対象に毎回、親子で英語絵本の世界を楽しむことができます。The Very Hungry Caterpillar, Goodnight Moon などの名作をはじめ、さまざまな作品を子どもたちは楽しんでいきます。今後も引き続き開催してまいりますので、多くの皆様のご参加をお待ちいたしております。

(参加者 4日間開催合計 84名)



イングリッシュ バスツアー (3/15)

各務原国際協会の英会話教室講師を中心としたネイティブスピーカー 6人と英語漬けのバスツアーを開催しました。バスの中でも積極的に英語で交流し、ブラッシュアップをはかりました。目的地の馬籠～妻籠では、みんなで英会話を楽しみながら、中山道ハイキングを楽しみました。

(参加者 24名)



異文化紹介講座「中国を学ぼう！」(3/17)

異文化紹介講座シリーズの第2弾として、前回のドイツに引き続き、「中国を学ぼう！」を開催しました。岐阜聖徳大学、東海学院大学短期大学部の中国語講師である片岡愛さんを講師にお招きして、日本と中国の文化の違いや食べ物のお話など様々なお話をしていただきました。また、片岡さん手作りのお菓子もいただきながら、参加者と親睦をはかりました。



(参加者 15 名)

キッズ国際料理講座 (3/29)

小学生と外国人講師と一緒に英会話を楽しみながら、お菓子作りをしました。今回は、ブラウニーとチョコチップクッキーを作りました。各テーブルには、企画・運営ボランティアの皆様にもサポートをしていただき、円滑に講座を進めることができました。(参加者 27 名)



平成 23 年度英会話教室開講 (4/26～)

今年度も人気の英会話教室が開講しました。多数のお申込み、誠にありがとうございます。今年度も講師と共に楽しく英会話を学んでいきましょう。初級から上級までの 6 クラスで、全 32 回で実施予定です。(合計参加者 126 名)



韓国語おしゃべりクラブ開講 (4/26～)

平成 23 年度の春夏韓国語おしゃべりクラブが開講しました。市内在住の講師キム・コンスンさんを中心に机を囲み、参加者が様々なテーマを出し合いながらフリートークを楽しむ講座です。講師のキム・コンスンさんは日本語も堪能で、初級の方でも気軽に会話を楽しめます。全 10 回で実施予定です。(参加者 15 名)



ブラジル人学校 タケノコ掘り体験 (5/13)

市内のブラジル人学校「ノヴァエタッパ」で学ぶ子どもたちに、国際協会の林榮一会長が所有する竹林を開放していただきタケノコ掘りを体験しました。2 年前から日本の自然や文化に親しんでもらうために企画しています。普段見慣れないタケノコに子どもたちは興味津々。大きなタケノコが取れると、子どもたちは大喜びでした。掘ったタケノコは学校給食のおかずなどに利用しました。(参加者 60 名)



春夏初級中国語講座開講 (5/13～)

中国人講師のジョウ・シンフンさんによる春夏初級中国語講座が開講しました。普段、なかなか聞くことができないネイティブの発音を聞いて、受講者の方々はより実践的な中国語を学んでいます。全 15 回の実施予定です。(参加者 7 名)



外国籍市民向け防災講習会 (5/22)

市内在住の外国籍市民(ブラジル人)を対象にポルトガル語通訳を付けた防災講習会を開催しました。市内で特にブラジル人在住者が多い尾崎地区と緑苑地区の小学校で開催し、市の防災担当者による非常食の炊き出しデモンストレーションや防災に対する備えと心構えを学びました。また、各務原警察署による防犯・安全講話も実施し、参加者は、熱心に耳を傾けていました。(参加者：尾崎小学校 10 名、緑苑小学校 30 名)



平成 23 年度 各務原国際協会理事会・総会 開催 (5/28)

平成 23 年度の各務原国際協会理事会では、平成 22 年度の事業報告及び会計決算報告を行い、平成 23 年度の事業計画案と予算案などの議案の審議を行いました。そして、続けて開催された総会で承認を得ました。

総会後には、ルーマニア政府観光局局長のシェルバン・アレクサンドルさんをお招きして、各務原国際協会講演会 異文化紹介講座「ルーマニアを学ぼう！」を開催しました。ルーマニアの様々な文化を写真や映像を交えて紹介していただき、参加者の方は興味深く聞き入っていました。講演後には、ルーマニアのクッキーを食べながら、シェルバンさんと参加者の皆さんが交流をはかりました。

(参加者：理事会 15 名、総会 40 名)



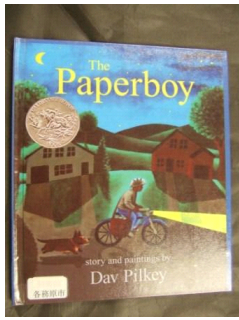
事務局便り 「アメリカンシェルフ」ご利用のおすすめ

皆さんこんにちは。各務原国際協会事務局の机恵です。皆さん「アメリカンシェルフ」をご存知ですか？ 英会話を受講されている方は、何度かお話しさせていただいておりますが、今回は会員の皆様にご紹介します。

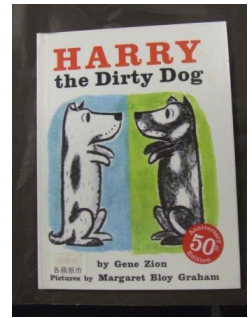
「アメリカンシェルフ」は産業文化センター 1 階の国際交流サロン内に設置された洋書のコレクションで、貸し出しを行っています。名古屋アメリカンセンターとの提携で中部北陸地方の各県に 1 ヶ所ずつ設置され、シェルフの書籍はアメリカンセンターから提供されています。アメリカンシェルフ設置の目的は、米国大使館・領事館の資料室・講演会などへのアクセスが難しい地域にお住まいの方に学習資料を提供することです。したがってアメリカンシェルフの資料は、米国の児童書、米国研究の参考図書などが軸となっています。各務原国際協会のアメリカンシェルフは特に児童書を中心にリクエストし、コルデコット受賞作品をはじめ、多くの優れた絵本が並んでいます。国際協会では昨年よりこれらの絵本を使って「英語絵本読み聞かせ会」を実施し、親子で楽しんでいただいております。

これらの絵本は大人が見ても楽しめる芸術性の高いものがたくさんあります。ぜひ会員の皆様も楽しんでください！ 私のおすすめの本を何冊かご紹介します。



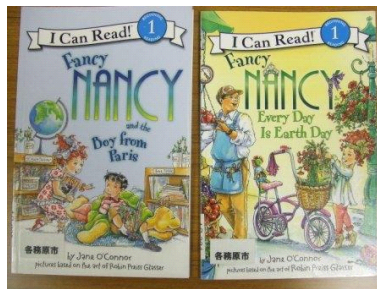


The Paperboy 新聞配達少年はまだ暗いうちから愛犬とともにでかけます。夜明け前の静かで穏やかな様子が描かれた物語です。**Harry the Dirty Dog** 日本語では「どろんこハリー」として親しまれている絵本です。お風呂大嫌いな白地に黒いぶちもようのハリーと飼い主のお話。模様の説明の仕方が面白いです。



もちろんもう少し読み応えのあるものを・・・という方もいらっしゃると思います。**Magic Tree House**のシリーズは小学生向けの冒険物語で私のおすすめです。木の上につくられたTree Houseを見つけたJackとAnnieはそこから時空を超えた冒険ができるようになります。古代エジプトや恐竜時代、日本の忍者に出会ったり・・・と様々な体験を楽しみながら読むことができます。28冊そろっていますので、興味のあるところから読んでみてはいかがでしょうか。

I Can Read (ICR) はアメリカの子供向けにレベル分けされたシリーズです。ICR1の**Fancy Nancy**は小学生、ICR2の**Amelia Bedelia**はお手伝いさんですが、どちらもおとぼけキャラで、ありえないようなことをして楽しませてくれます。言葉遊びも多いので、新しい言葉や熟語に出会えるかもしれません。



<貸し出し方法>

- おひとりさま2冊、3週間まで借りられます。
- 初回は登録用紙と貸し出し用紙にご記入下さい。2回目からは貸し出し用紙にご記入ください。お気軽に国際交流サロンのスタッフにお尋ねください！皆様のご利用をお待ちしております。

東日本大震災にかかる被災者への支援について

この度の東日本大震災によりお亡くなりになられた方々のご冥福をお祈り申し上げますとともに、被災された地域の皆様に、心よりお見舞い申し上げます。

現在、各務原市役所1階ロビーおよび産業文化センター1階ロビーにおいて、義援金の受付をしています。皆様のご理解とご協力をお願い申し上げます。

発行・お問い合わせ

<各務原国際協会 事務局> (E-mail) kia@city.kakamigahara.gifu.jp (HP) www.kia1986.org

各務原市 観光文化課 交流係内(市産業文化センター6階にあります)

Tel (058)383-1426 Fax (058)389-0765